

Chương Trình Thăm Gia Đình của CalWORKs (HVP)

Quý vị có thể đủ điều kiện để tham gia

CHƯƠNG TRÌNH THĂM GIA ĐÌNH CỦA CALWORKS

- Chương trình Thăm Gia Đình của CalWORKs là một chương trình **tự nguyện** kết hợp quý vị với một y tá hoặc chuyên gia thường xuyên đến nhà quý vị hoặc bất kỳ vị trí thuận tiện khác để hướng dẫn, huấn luyện và tiếp cận chăm sóc trước khi sinh và sau khi sinh, nguồn lực học tập, sức khỏe và các dịch vụ xã hội cho quý vị và đứa trẻ.
- Gia đình quý vị có thể đủ điều kiện nhận các dịch vụ hỗ trợ thăm gia đình cho đến hai mươi bốn tháng tuổi hoặc đến ngày sinh nhật thứ hai của con quý vị.

ĐIỀU KIỆN CHƯƠNG TRÌNH

- Để đủ điều kiện cho các dịch vụ đến thăm gia đình, quý vị phải:
 - Đang mang thai và là một thành viên của đơn vị hỗ trợ CalWORKs tại thời điểm ghi danh, hoặc
 - Cha mẹ hoặc người chăm sóc đứa trẻ dưới hai mươi bốn tháng tuổi tại thời điểm ghi danh vào chương trình thăm gia đình.

LỢI ÍCH CỦA DỊCH VỤ THĂM GIA ĐÌNH

- Khi tích cực tham gia, gia đình của quý vị có thể nhận được nhiều lợi ích bao gồm:
 - Giúp giữ gìn sức khỏe tốt cho bản thân và con của quý vị;
 - Trở thành bậc cha mẹ gương mẫu;
 - Đối phó với căng thẳng theo những cách lành mạnh;
 - Hỗ trợ sự phát triển của đứa trẻ;
 - Cơ hội có việc làm hoặc hướng dẫn đào tạo học nghề;
 - Được giới thiệu các nguồn lực cho quý vị và đứa trẻ;
 - Được đăng ký miễn phí cho các dịch vụ chăm sóc trẻ em; và
 - Cơ hội cho đứa trẻ của quý vị ghi danh vào các nhóm hoặc các hoạt động để mang lại cho đứa trẻ một khởi đầu tốt nhất.
- Một chuyên gia đến thăm gia đình sẽ cung cấp cho quý vị sự hỗ trợ, hướng dẫn, huấn luyện và kết nối với các nguồn lực trợ giúp gia đình của quý vị về giáo dục, xã hội, kinh tế, y tế và tương lai tài chính.

MẪU ĐƠN CHƯƠNG TRÌNH THĂM GIA ĐÌNH CỦA CALWORKS.

Nếu tình nguyện tham gia vào chương trình, xin ký tên và trả lại mẫu đơn này cho nhân viên phụ trách hồ sơ của quý vị.

YÊU CẦU THAM GIA CHƯƠNG TRÌNH THĂM GIA ĐÌNH

- Tôi muốn tình nguyện tham gia Chương Trình Thăm Gia Đình của CalWORKs và hiểu rằng tôi có thể tự nguyện chấm dứt bất kỳ lúc nào.

Tôi tình nguyện nhận các dịch vụ thăm gia đình cho con tôi được liệt kê dưới đây:

Tên của đứa trẻ (Tuổi)

- Tôi đang mang thai . Ngày dự định sinh con _____
- Tôi hiện đang nhận được dịch vụ hỗ trợ thăm gia đình từ _____
- Tôi không muốn tình nguyện tham gia Chương Trình Thăm Gia Đình của CalWORKs trong lúc này và hiểu rằng tôi có thể tự nguyện tham gia trong tương lai bằng cách thông báo cho nhân viên phụ trách hồ sơ của tôi.

Lý do từ chối dịch vụ hỗ trợ thăm gia đình:

- Không hứng thú với dịch vụ hỗ trợ thăm gia đình.
- Lý do khác: _____

Ký tên vào mẫu đơn, tôi hiểu những điều sau đây:

- Những thông tin tôi cung cấp sẽ được chia sẻ với các cơ quan và các chương trình thăm gia đình tại nhà để họ có thể liên hệ với tôi trong việc khởi đầu kế hoạch,
- Tôi xác nhận rằng tôi đang mang thai hoặc là người chăm sóc của đứa trẻ được liệt kê ở trên,
- Chương trình này là 100% tình nguyện, và tôi có thể hủy bỏ dịch vụ hỗ trợ bất kỳ lúc nào bằng cách thông báo qua bằng văn bản cho Sở Phúc Lợi của Quận hoặc các cơ quan thăm gia đình,
- Ủy quyền này hết hạn một năm bắt đầu từ ngày ký, trừ khi bị thu hồi,
- Một bản sao của mẫu đơn này được cung cấp cho tôi, và
- Tham gia vào chương trình này sẽ không ảnh hưởng đến bất kỳ phúc lợi, hỗ trợ, hoặc dịch vụ nào của CalWORKs bao gồm những hỗ trợ miễn tham gia vào chương trình Welfare-to-Work.

Tên Hồ Sơ	Mã Số Hồ Sơ
Tên cha mẹ hoặc người chăm sóc	Số Điện Thoại
Chữ ký cha mẹ hoặc người chăm sóc	Ngày
Tên người đại diện cho Quận	Số Điện Thoại
Chữ ký người đại diện cho Quận	Ngày